



Your PDF Guides

You can read the recommendations in the user guide, the technical guide or the installation guide for BRAUN CRUZER 6 CLEAN SHAVE W&D. You'll find the answers to all your questions on the BRAUN CRUZER 6 CLEAN SHAVE W&D in the user manual (information, specifications, safety advice, size, accessories, etc.). Detailed instructions for use are in the User's Guide.

User manual BRAUN CRUZER 6 CLEAN SHAVE W&D
User guide BRAUN CRUZER 6 CLEAN SHAVE W&D
Operating instructions BRAUN CRUZER 6 CLEAN SHAVE W&D
Instructions for use BRAUN CRUZER 6 CLEAN SHAVE W&D
Instruction manual BRAUN CRUZER 6 CLEAN SHAVE W&D



[You're reading an excerpt. Click here to read official BRAUN CRUZER 6 CLEAN SHAVE W&D user guide](http://yourpdfguides.com/dref/5486620)
<http://yourpdfguides.com/dref/5486620>

Manual abstract:

@ @ Wir wünschen Ihnen mit Ihrem neuen Braun Rasierer viel Freude. @ @ @ @ @ Kinder oder Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten dürfen dieses Gerät nicht benutzen, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt. Wir empfehlen außerdem, das Gerät außer Reichweite von Kindern aufzubewahren sowie sicherzustellen, dass Kinder nicht mit dem Gerät spielen. Aus hygienischen Gründen möchten wir Sie bitten, dieses Gerät nicht mit anderen Personen zu teilen. Bei der Anwendung in anderen Körperregionen achten Sie bitte darauf, dass die Haut immer gestrafft ist. Ölfläschchen Außer Reichweite von Kindern aufbewahren. Nicht verschlucken. Nicht im Auge anwenden.

Restentleert entsorgen. Beschreibung 1 2 3 4 4a 4b 5 6 7 8 9 10 11 6 Dreitagebart-Aufsatz/Schutzkappe Scherfolie Klingensblock Drehbarer Trimmer (Langhaarschneider) Breiter Trimmer (28 mm) Schmaler Trimmer (14 mm) Ladekontroll-Leuchte Ein-/Ausschalter Einstellbarer Aufsatz Bartlängen-Einstellung Spezialkabel Präzisions-Aufsatz Ladestation 92115604_cruzer6_face_MN.
indd 6 28.10.11 12:09 Aufladen des Rasierers Die ideale Umgebungstemperatur für das Laden liegt zwischen 15 °C und 35 °C. Setzen Sie den Rasierer nicht längere Zeit Temperaturen über 50 °C aus. • Den ausgeschalteten Rasierer mit dem Spezialkabel ans Netz anschließen.

- Bei der Erstladung oder wenn der Rasierer einige Monate nicht benutzt wurde, den Rasierer mindestens 4 Stunden laden. • Die Ladekontroll-Leuchte zeigt an, dass das Gerät geladen wird. Sind die Akkus voll geladen, erlischt die grüne Leuchte. Späteres, gelegentliches Aufleuchten bedeutet, dass der Rasierer zur Erhaltung seiner Vollladung nachgeladen wird. Dies kann auch kurzfristig beim Laden nach vollständiger Entladung der Fall sein.
- Voll geladen kann der Rasierer je nach Bartstärke ca. 30 Minuten kabellos betrieben werden. • Verwenden Sie den Rasierer kabellos, bis die Akkus leer sind. Danach wieder voll aufladen. Nachfolgende Ladevorgänge dauern ca. 1 Stunde. • Die maximale Akku-Kapazität wird erst nach mehreren Lade-/Entladevorgängen erreicht. • Ein Schnell-Ladevorgang von fünf Minuten reicht für eine Rasur. Rasieren Zunächst den einstellbaren Aufsatz (7) abnehmen: Drücken Sie mit beiden Daumen gleichzeitig auf die seitlichen Clips des einstellbaren Aufsatzes (a), so dass sie in Pfeilrichtung gelöst werden. Rasierer mit dem Ein-/Ausschalter (6) einschalten.

Der bewegliche Scherfolienrahmen passt sich automatisch der Gesichtsform an und sorgt für eine gründliche und sanfte Rasur. Tipps für eine optimale Rasur: • Rasieren Sie sich immer, bevor Sie Ihr Gesicht waschen. • Rasierer stets im rechten Winkel (90°) zur Haut halten (b). • Haut straffen und gegen die Haarwuchsrichtung rasieren. • Wenn Sie sich einige Tage nicht rasiert haben, können Sie auch den breiten Trimmer (4a) verwenden, um längere Haare zunächst vorzukürzen und dann mit der Scherfolie gründlich auszurazieren. • Um 100% der Rasierleistung zu erhalten, ersetzen Sie Scherfolie und Klingensblock spätestens alle 18 Monate oder sobald diese Verschleißerscheinungen zeigen. Dieses Gerät ist geeignet für die Verwendung im Bad und in der Dusche. Aus Sicherheitsgründen kann es nur kabellos verwendet werden. 7 92115604_cruzer6_face_MN.indd 7 28.

10.11 12:09 Stylen Gebrauch des drehbaren Trimmers (4) Der breite Trimmer (4a) eignet sich sowohl für großflächiges Trimmen als auch für das Formen und Stylen von Koteletten, Oberlippen- und Teilbärten (c). Er verfügt auf einer Seite über Sicherheitsrippen und auf der anderen Seite über eine Gleitfläche, die für mehr Hautschonung und leichteres Gleiten über die Haut sorgen. Drücken Sie die blaue Pfeilspitze, um den drehbaren Trimmer (4) herauszufahren. Halten Sie die Haut gestrafft, während Sie den Trimmer gegen die Haarwuchsrichtung führen.

Der schmale Trimmer (4b) eignet sich hervorragend zum präzisen Konturenschneiden und zum Stylen von Linien und Kanten. Für die Anwendung des schmalen Trimmers muss der Styler um 180° gedreht werden (d). Häufiger Einsatz des drehbaren Trimmers kann die Akku-Kapazität herabsetzen. Trimmen Gebrauch der Trimming-Aufsätze (1), (7) und (10) Vor Gebrauch den jeweiligen Trimming-Aufsatz auf die Scherfolie bzw. auf den Styler setzen und gegen das Gehäuse drücken, bis er hörbar einrastet (e).

Dreitagebart-Aufsatz/Schutzkappe (1): Mit diesem Aufsatz können Sie einen Dreitagebart stylen und ihn auf dieser Länge halten. • Aufsatz auf die Scherfolie (2) setzen und den Trimmer (4) hochschieben. Dann den Rasierer einschalten und das Gerät wie dargestellt führen (e). Durch den Aufsatz wird ein optimaler Haltewinkel sichergestellt. Einstellbarer Aufsatz (7): Mit diesem Aufsatz können Sie Ihren Bart trimmen und auf einer konstanten Länge halten. • Aufsatz auf die Scherfolie (2) setzen und die gewünschte Bartlänge einstellen. Bartlängen-Einstellung (8) drücken und hochschieben (f) – wählbare Längen von oben nach unten: 1,2 mm / 2,8 mm / 4,4 mm / 6 mm. Trimmer (4) hochschieben. • Rasierer einschalten und den Aufsatz mit der transparenten Kammfläche gegen die Wuchsrichtung über den Bart führen (f). Präzisions-Aufsatz (10): Mit diesem Aufsatz können Sie z.

B. die Augenbrauen trimmen (ca. 3 mm). • Es wird empfohlen, bei Verwendung des Präzisions-Aufsatzes den Dreitagebart-Aufsatz/Schutzkappe (1) auf die Scherfolie (2) zu setzen (e). 8 92115604_cruzer6_face_MN.indd 8 28.10.11 12:09 • Aufsatz auf den ausgefahrenen schmalen Trimmer (4b) setzen (g). • Rasierer einschalten und Präzisions-Aufsatz gegen die Wuchsrichtung wie dargestellt über die Augenbrauen führen (g). Reinigung Durch regelmäßiges Reinigen erhalten Sie eine optimale Rasierleistung.

So können Sie den Rasierkopf nach jeder Rasur einfach und schnell unter fließendem Wasser reinigen: • Rasierer einschalten (kabellos) und den Rasierkopf unter heißes, fließendes Wasser halten (h). Gelegentlich Flüssigseife (ohne Scheuermittel) verwenden. Den Schaum gut abspülen und den Rasierer noch einige Sekunden laufen lassen. • Dann den Rasierer ausschalten, Scherfolie und Klingensblock abnehmen und trocknen lassen. • Wenn Sie den Rasierer regelmäßig mit Wasser reinigen, sollten Sie wöchentlich etwas Leichtmaschinenöl auf der Scherfolie und den Trimmern (4a, 4b) verteilen (i).

Alternativ können Sie den Rasierer mit der mitgelieferten Bürste reinigen (j): • Rasierer ausschalten und die Scherfolie abnehmen.



[You're reading an excerpt. Click here to read official BRAUN CRUZER 6 CLEAN SHAVE W&D user guide](http://yourpdfguides.com/dref/5486620)
<http://yourpdfguides.com/dref/5486620>

• Mit der Bürste den Klingenblock und den inneren Teil des Rasierkopfes reinigen. Die Scherfolie darf nicht mit der Bürste gereinigt werden. So halten Sie Ihren Rasierer in Bestform Scherteile-Wechsel Um 100% der Rasierleistung zu erhalten, wechseln Sie Scherfolie und Klingenblock spätestens alle 18 Monate oder sobald sie Verschleißerscheinungen zeigen. Für eine gründlichere Rasur mit weniger Hautreizung sollten Sie beide Teile gleichzeitig auswechseln. (Scherfolie und Klingenblock: 10B) Akku-Pflege Um die maximale Kapazität der Akkus zu erhalten, sollte der Rasierer ca. alle sechs Monate durch Gebrauch vollständig entladen werden. Danach den Rasierer wieder voll aufladen. 9 92115604_cruzer6_face_MN.indd 9 28.10.11 12:09 Umweltschutz Dieses Gerät enthält Akkus. Im Sinne des Umweltschutzes darf dieses Gerät am Ende seiner Lebensdauer nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Die Entsorgung kann über den Braun Kundendienst oder lokal verfügbare Rückgabe- und Sammelsysteme erfolgen. Änderungen vorbehalten.

Elektrische Angaben siehe Bedruckung auf dem Spezialkabel. Garantie Als Hersteller übernehmen wir für dieses Gerät – nach Wahl des Käufers zusätzlich zu den gesetzlichen Gewährleistungsansprüchen gegen den Verkäufer – eine Garantie von 2 Jahren ab Kaufdatum. Innerhalb dieser Garantiezeit beseitigen wir nach unserer Wahl durch Reparatur oder Austausch des Gerätes unentgeltlich alle Mängel, die auf Material- oder Herstellungsfehlern beruhen. Die Garantie kann in allen Ländern in Anspruch genommen werden, in denen dieses Braun Gerät von uns autorisiert verkauft wird. Von der Garantie sind ausgenommen: Schäden durch unsachgemäßen Gebrauch (Knickstellen an der Scherfolie, Bruch), normaler Verschleiß (z.B. Scherfolie oder Klingenblock) sowie Mängel, die den Wert oder die Gebrauchstauglichkeit des Gerätes nur unerheblich beeinflussen. Bei Eingriffen durch nicht von uns autorisierte Braun Kundendienstpartner sowie bei Verwendung anderer als Original Braun Ersatzteile erlischt die Garantie. Im Garantiefall senden Sie das Gerät mit Kaufbeleg bitte an einen autorisierten Braun Kundendienstpartner. Die Anschrift finden Sie unter www.service.braun.com oder können Sie kostenlos unter 00800/27 28 64 63 erfragen. 10 92115604_cruzer6_face_MN.indd 10 28.

10.11 12:09 English Our products are designed to meet the highest standards of quality, functionality and design. We hope you entirely enjoy your new Braun shaver. Warning Your shaver is provided with a special cord set with an integrated Safety Extra Low Voltage power supply. Do not exchange or manipulate any part of it.

Otherwise there is risk of electric shock. Do not shave with a damaged foil or cord. This appliance is not intended for use by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, unless they are given supervision by a person responsible for their safety. In general, we recommend that you keep the appliance out of reach of children. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance. For usage in other body areas, please make sure that the skin is stretched. For hygienic reasons, do not share this appliance with other persons. Oil bottle Keep out of reach of children. Do not swallow. Do not apply to eyes.

Dispose of properly when empty. Description 1 2 3 4 4a 4b 5 6 7 8 9 10 11 3-day beard comb & protective cap Shaver foil Cutter block Twistable trimmer Wide trimmer (28 mm) Narrow trimmer (14 mm) Charging light On/off switch Adjustable comb Beard length selector Special cord set Precision comb Charging stand Charging The best environmental temperature for charging is between 15 °C and 35 °C. Do not expose the shaver to temperatures higher than 50 °C for extended periods of time. 11 92115604_cruzer6_face_MN.indd 11 28.10.11 12:09 • Using the special cord set, connect the shaver to an electr13 28.10.11 12:09 Cleaning Regular cleaning ensures better shaving performance. Rinsing the shaving head after each shave under running water is an easy and fast way to keep it clean: • Switch the shaver on (cordless) and rinse the shaving head under hot running water (h).

You may use liquid soap without abrasive substances. Rinse off all foam and let the shaver run for a few more seconds. • Next, switch off the shaver, remove the shaver foil and the cutter block. Then leave the disassembled shaving parts to dry. • If you regularly clean the shaver under water, then once a week apply a drop of light machine oil onto the trimmers (4a, 4b) and shaver foil (i).

Alternatively, you may clean the shaver using the brush provided (j): • Switch off the shaver. Remove the shaver foil. • Using the brush, clean the cutter block and the inner area of the shaver head. However, do not clean the shaver foil with the brush as this may damage the foil. Keeping your shaver in top shape Replacing the shaving parts To maintain 100% shaving performance, replace your foil and cutter block at least every 18 months or when worn.

Change both parts at the same time for a closer shave with less skin irritation. (Shaver foil and cutter block: 10B) Preserving the batteries In order to maintain the optimum capacity of the rechargeable batteries, the shaver has to be fully discharged (by shaving) every 6 months approximately. Then recharge the shaver to full capacity. Environmental notice This product contains rechargeable batteries. In the interest of protecting the environment, please do not dispose of the product in the household waste at the end of its useful life. Disposal can take place at a Braun Service Centre or at appropriate collection points provided in your country. Subject to change without notice. For electric specifications, see printing on the special cord set. 14 92115604_cruzer6_face_MN.indd 14 28.

10.11 12:09 Guarantee We grant a 2 year guarantee on the product commencing on the date of purchase. Within the guarantee period we will eliminate any defects in the appliance resulting from faults in materials or workmanship, free of charge either by repairing or replacing the complete appliance at our discretion. This guarantee extends to every country where this appliance is supplied by Braun or its appointed distributor. This guarantee does not cover: damage due to improper use, normal wear or use as well as defects that have a negligible effect on the value or operation of the appliance. The guarantee becomes void if repairs are undertaken by unauthorised persons and if original Braun parts are not used. To obtain service within the guarantee period, hand in or send the complete appliance with your sales receipt to an authorised Braun Customer Service Centre (address information available online at www.service.braun.com).

For UK only: This guarantee in no way affects your rights under statutory law. For Australia only: Warranty In Australia, our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law.



[You're reading an excerpt. Click here to read official BRAUN CRUZER 6 CLEAN SHAVE W&D user guide](http://yourpdfguides.com/dref/5486620)
<http://yourpdfguides.com/dref/5486620>

You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure. The benefits given by this warranty are in addition to other rights and remedies of the consumer law.

15 92115604_cruzer6_face_MN.indd 15 28.10.11 12:09 For Claims in Australia please contact: Procter & Gamble Australia Pty Ltd 1 Innovation Road, Macquarie Park NSW 2113 Telephone: +612 8864 5000 Facsimile: +612 8864 5574 Email: gillette@au.pgconsumers.com For claims in New Zealand please contact: Procter & Gamble Distributing New Zealand Limited Unit 3, Building I, 5 Orbit Drive Rosedale, North Shore City 0632 Auckland, New Zealand Telephone: +649 477 6400 Facsimile: +649 477 6399 Email: gillette@nz.pgconsumers.com Our Warranty This appliance is also covered by a 24 Month Replacement Warranty commencing on the date of purchase (Our Warranty). Our Warranty applies in all States and Territories of Australia and in New Zealand and is in addition to any mandatory statutory obligations imposed on Procter & Gamble Australia Pty. Ltd., its distributors and its manufacturer. Our Warranty does not purport to exclude, restrict or modify any such mandatory statutory obligations. Our Warranty only covers defects in the appliance resulting from faults in workmanship or materials. Therefore, if your appliance becomes faulty as a result of faults in workmanship or materials, it will be exchanged by your retailer, on presentation of proof of purchase. Our Warranty only applies to domestic or household use of this appliance and the warranty will only apply if the correct operating instructions included with this product have been followed.

For any appliance replaced under this warranty, Our Warranty ends on the expiry of the warranty period that applied to the original appliance. Our Warranty does not cover: A. Damage arising from improper use or operation on incorrect voltages. B. Breakages to shaver foils, glass jars, etc. 16 92115604_cruzer6_face_MN.indd 16 28.10.11 12:09 C. Normal wear due to moving parts.

D. Repairs undertaken by unauthorised service personnel or use of non genuine parts. E. Appliances that are outside the warranty period or are not faulty. This appliance is not intended for use by young children or infirm persons without supervision.

Young children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance. If the appliance is powered by a cord extension set or electrical portable outlet device these should be positioned so they are not subject to splashing or ingress of moisture. To the extent permitted by the laws of the Commonwealth of Australia and New Zealand and applicable laws of a State or Territory of Australia, and without affecting any mandatory statutory obligations imposed by law, Our Warranty is given in exchange for any other rights you may have against Procter & Gamble Australia Pty. Ltd. or its distributors or manufacturer, whether at law, in tort (including negligence), in equity or under statute.

Please retain proof of purchase of this appliance. If you have any questions in relation to Our Warranty, please call our Consumer Service line (see below for numbers). If you intend to make a claim please telephone our Customer Service line on the numbers set out below to obtain information about your claim and any costs associated with claiming under Our Warranty. You will bear the cost of returning your product to us. Repairs and service If you are sending your appliance for repair under Our Warranty, please pack the appliance adequately and send it to your nearest Service Agent, at your expense. For service or replacement parts refer to the authorised Service Agents listed overleaf. Local Service Agents may change from time to time – in that event please contact the Consumer Service free call number below for updated local service agent details. Australian Consumer Service (free call): 1 800 641 820 New Zealand Consumer Service (free call): 0 800 108 909 N2820 17 92115604_cruzer6_face_MN.indd 17 28.10.

11 12:09 Australian & New Zealand Service Agents VICTORIA & TASMANIA Statewide Services Pty Ltd trading as J A Appliances 17-19 Hossack Avenue Coburg North, VIC 3058 Tel. (03) 8371 9100 Fax. (03) 9355 8644 Email: jaappliances@statewideservices.com.au QUEENSLAND Walters Import trading as Brisbane Appliance Service Centre 449 Beaudesert Road Moorooka QLD 4105 Tel. (07) 3277 0360 Fax. (07) 3274 2909 Email: basc@waltersimport.com.au WESTERN AUSTRALIA Mark 1 Appliances Unit 1, 46 Abernethy Road Belmont, WA 6104 Tel. (08) 9475 0911 Fax.

(08) 9475 0922 Email: mark1app@inet.net.au NEW SOUTH WALES & ACT Faulder Appliance Services Pty Ltd Shop 4, 9 Evans Road, Rooty Hill, NSW 2766 Tel. (02) 9625 3064 Fax. (02) 9625 3037 Email: fas16@bigpond.

com SOUTH AUSTRALIA & NT Adelaide Service Centre Shop B2, Parkholme Shopping Centre 319 Oaklands Road, Parkholme Adelaide, SA 5043 Tel. (08) 8357 5800 Fax. (08) 8357 5833 Email: ascpkh@adam.com.au NEW ZEALAND Key Service Ltd 7D Echelon Place East Tamaki Manukau City Auckland New Zealand (PO Box 38569, Howick, Auckland, New Zealand) Tel.

(09) 916 0960 Fax. (09) 916 0970 Email: key-service-ltd@xtra.co.nz 18 92115604_cruzer6_face_MN.indd 18 28.10.11 12:09 Français Nos produits sont conçus pour satisfaire aux plus hautes exigences en matière de qualité, fonctionnalité et design. Nous espérons que vous serez pleinement satisfait de votre nouveau rasoir Braun. Attention Votre rasoir est fourni avec un adaptateur basse tension. Par conséquent, vous ne devez modifier ou manipuler aucun de ses composants afin d'éviter tout risque d'électrocution.

Ne vous rasez pas avec une grille ou un cordon endommagés. Cet appareil n'est pas destiné à des enfants ou à des personnes aux capacités mentales, sensorielles et physiques réduites à moins qu'elles ne soient sous la surveillance d'un adulte responsable de leur sécurité. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil. Conserver hors de portée des enfants. Pour une utilisation sur des autres parties du corps, assurez-vous que votre peau soit tendue. Pour des raisons d'hygiène, ne pas partager ce produit avec d'autre personne. Bouteille d'huile Conservez hors de portée des enfants. Ne pas avaler. Ne pas appliquer sur les yeux. Jeter la bouteille correctement lorsqu'elle est vide.

Description 1 2 3 4 4a 4b 5 6 7 8 9 10 11 Sabot pour barbe de « 3 jours & capot » de protection Grille de rasage Bloc-couteaux Tondeuse rotative Tondeuse large (28 mm) Tondeuse étroite (14 mm) Témoin lumineux de charge Interrupteur marche/arrêt Sabot réglable Accessoire hauteur de coupe Cordon d'alimentation Sabot de précision Chargeur sur pied Mise en charge du rasoir La température ambiante idéale pour la mise en charge doit être comprise entre 15 °C et 35 °C.



[You're reading an excerpt. Click here to read official BRAUN CRUZER 6 CLEAN SHAVE W&D user guide](http://yourpdfguides.com/dref/5486620)
<http://yourpdfguides.com/dref/5486620>

19 92115604_cruzer6_face_MN.indd 19 28.10.11 12:09 Ne pas exposer le rasoir à une température supérieure à 50 °C pendant trop longtemps.

• A l'aide du cordon d'alimentation, branchez le rasoir arrêté à une prise de courant. • Lors de la première mise en charge, ou si le rasoir n'a pas été utilisé pendant plusieurs mois, laissez l'appareil se charger de façon ininterrompue pendant 4 heures. • Le témoin lumineux de charge (5) s'allume, indiquant que le rasoir est en train de se charger. Lorsque la batterie est complètement rechargée, le témoin de charge s'éteint. Au bout d'un certain moment le témoin de charge se rallume et clignote de temps en temps pour vérifier que la batterie est complètement chargée.

Le voyant peut également clignoter rapidement pour indiquer que la batterie est entièrement déchargée. • Une pleine charge procure environ 30 mn de rasage sans fil. Cette durée varie toutefois selon votre type de barbe. • Une fois le rasoir complètement rechargé, utilisez-le sans fil jusqu'à ce qu'il soit complètement déchargé. Puis rechargez-le à nouveau complètement. Les mises en charge suivantes prendront environ 1 heure. • La capacité maximum de la batterie ne sera atteinte qu'après plusieurs cycles de charge/décharge. • Recharge rapide en 5 minutes valable pour un rasage. Rasage Tout d'abord, retirez le sabot réglable (7) : À l'aide de vos deux pouces, appuyez sur les clips latéraux du sabot dans la direction des flèches (a) pour le détacher. Appuyez sur l'interrupteur marche/arrêt (6).

La grille flexible s'adapte automatiquement à votre peau pour un rasage précis et en douceur. Les astuces pour un rasage parfait : • Nous vous recommandons de vous raser avant de vous laver le visage car la peau a tendance à légèrement gonfler lorsqu'elle est humide. • Tenez le rasoir perpendiculairement (90°) à la peau (b). • Tendez votre peau et rasez-vous dans le sens contraire de la pousse du poil. • Pour un pré-rasage après quelques jours sans rasage, nous vous conseillons d'utiliser la tondeuse large (4a) pour pré-couper les poils les plus longs. Pour un rasage de plus près et plus en douceur, terminez avec la grille. • Pour conserver 100% de la performance de votre rasoir, remplacez la grille et le bloc-couteaux tous les 18 mois. 20 92115604_cruzer6_face_MN.indd 20 28.10.

11 12:09 Cet appareil peut être utilisé sans codon d'alimentation dans le bain ou sous la douche ; dans ces cas pour des raisons de sécurité, utilisez uniquement l'appareil sur batterie. Style Utilisation de la tondeuse rotative La tondeuse large (4a) permet d'égaliser et de tailler les poils sur les zones les plus larges (c). Elle est idéale pour tailler les pattes, les moustaches et les barbes courtes. La tondeuse large est fournie avec un accessoire anticoupure et une bande glissante pour réduire l'irritation et garantir une glisse optimale. Appuyez sur les bandes bleues pour faire coulisser la tondeuse rotative (4) vers le haut.

Tout en tendant la peau, guidez la tondeuse large en sens contraire de la pousse des poils. La tondeuse étroite (4b) permet de définir de façon précise les lignes et les contours (d) ce qui la rend idéale pour délimiter les contours de la barbe. Pour utiliser la tondeuse étroite, faites coulisser la tondeuse rotative et tournez-la de 180°. L'utilisation fréquente de la tondeuse réduit l'autonomie de la batterie. Sabots Utilisation des sabots (1), (7) et (10) Placez le sabot désiré sur la grille du rasoir (2) ou sur la tondeuse rotative (4) et enclenchez-le sur le corps du rasoir jusqu'à ce qu'il émette un « clic » (e).

Sabot pour barbe de « 3 jours & capot » de protection (1) : Cet accessoire est parfait pour entretenir une barbe avec l'aspect « barbe de 3 jours ». • Positionner l'accessoire sur la grille (2) et faites coulisser la tondeuse rotative (4) vers le haut. Allumez le rasoir et utilisez l'appareil comme indiqué dans l'illustration (e). Cet accessoire vous garantit un angle de rasage optimum. Sabot réglable (7) : Cet accessoire est idéal pour tailler la barbe et pour l'entretenir avec une longueur régulière. • Positionner l'accessoire sur la grille (2) et sélectionnez la longueur de barbe désirée. Appuyez sur le sélecteur de hauteur de coupe (8) et faites le coulisser vers le haut (f) (différentes hauteurs de coupe, du haut vers le bas : 1.2 mm / 2.8 mm / 4.4 mm / 6 mm).

Puis faites coulisser la tondeuse rotative vers le haut (4). 21 92115604_cruzer6_face_MN.indd 21 28.10.11 12:09 • Mettez en marche et taillez la barbe dans le sens contraire de la pousse des poils, en appliquant la partie transparente du sabot contre la peau (f). Sabot de précision (10) : Cet accessoire est idéal pour tailler les sourcils (env. 3 mm). • Il est conseillé de mettre le sabot « barbe de 3 jours » & le capot de protection (1) sur la grille de rasage (2) (e) lorsque vous utilisez le sabot de précision. • Placez l'accessoire sur la tondeuse étroite (4b) (g). • Mettez le rasoir en marche et taillez les sourcils (g).

Nettoyage Un nettoyage régulier assure de meilleures performances de rasage. Après chaque utilisation, rincez la tête de rasage à l'eau – c'est un moyen rapide et efficace pour la garder propre : • Mettez en marche le rasoir (sans le fil) et rincez la tête du rasoir sous l'eau chaude (h). Vous pouvez utiliser un savon liquide non abrasif. Rincez la mousse et laissez le rasoir en marche pendant quelques instants. • Puis, arrêtez le rasoir, retirez la grille du rasoir et le bloc couteau.

Laissez sécher séparément les différents éléments. • Si vous nettoyez régulièrement votre rasoir à l'eau, appliquez une goutte d'huile une fois par semaine sur les tondeuses (4a, 4b) et sur la grille du rasoir (i). Vous pouvez également nettoyer le rasoir à sec en utilisant la brosse fournie (j) : • Eteignez le rasoir. Retirez la grille. • A l'aide de la brosse, nettoyez le bloc couteau et la partie intérieure de la tête du rasoir.



[You're reading an excerpt. Click here to read official BRAUN](http://yourpdfguides.com/dref/5486620)

[CRUZER 6 CLEAN SHAVE W&D user guide](http://yourpdfguides.com/dref/5486620)

<http://yourpdfguides.com/dref/5486620>

Cependant, ne nettoyez pas la grille de rasage avec la brosse, cela risquerait de l'endommager. Entretien du rasoir Remplacement des pièces de rasage Pour conserver 100% de la performance de votre rasoir, remplacez la grille et le bloc-couteaux tous les 18 mois. Changez les 2 pièces en même temps pour vous assurer d'un rasage de plus près avec moins d'irritations. (Références Grille et bloc-couteau : 10B) 22 92115604_cruzer6_face_MN.indd 22 28.10.11 12:09 Entretien de la batterie Afin de conserver la capacité maximum de la batterie rechargeable, le rasoir doit être complètement déchargé (en se rasant) environ tous les 6 mois. Puis rechargez le rasoir à sa pleine capacité. Respect de l'environnement Ce produit contient des batteries rechargeables. Afin de protéger l'environnement, ne jetez jamais l'appareil dans les ordures ménagères à la fin de sa durée de vie.

Remettez-le à votre centre service agréé Braun ou déposez-le dans des sites de récupération appropriés conformément aux réglementations locales ou nationales en vigueur. Sujet à toute modification sans préavis. Voir les spécifications électriques mentionnées sur l'adaptateur basse tension. Garantie Nous accordons une garantie de 2 ans sur ce produit, à partir de la date d'achat. Pendant la durée de la garantie, Braun prendra gratuitement à sa charge la réparation des vices de fabrication ou de matière en se réservant le droit de décider si certaines pièces doivent être réparées ou si l'appareil lui-même doit être échangé. Cette garantie s'étend à tous les pays où cet appareil est commercialisé par Braun ou son distributeur exclusif. Cette garantie ne couvre pas : les dommages occasionnés par une utilisation inadéquate, l'usure normale (par exemple, grille et bloc-couteaux) ainsi que les défauts d'usures qui ont un effet négligeable sur la valeur ou l'utilisation de l'appareil. Cette garantie devient caduque si des réparations ont été effectuées par des personnes non agréées par Braun et si des pièces de rechange ne provenant pas de Braun ont été utilisées. 23 92115604_cruzer6_face_MN.indd 23 28.

10.11 12:09 Pour toute réclamation intervenant pendant la période de garantie, retournez ou rappez l'appareil ainsi que l'attestation de garantie à votre revendeur ou à un Centre Service Agréé Braun. Appelez au 0 800 944 802 (ou se référez à <http://www.service.braun.com>) pour connaître le Centre Service Agréé Braun le plus proche de chez vous. Clause spéciale pour la France Outre la garantie contractuelle exposée ci-dessus, nos clients bénéficient de la garantie légale des vices cachés prévue aux articles 1641 et suivants du Code civil. 24 92115604_cruzer6_face_MN.indd 24 28.10.

11 12:09 Español Nuestros productos han sido diseñados para cumplir los más altos estándares de calidad, funcionalidad y diseño. Esperamos que tú nueva afeitadora Braun sea de tu entera satisfacción. Precaución Esta afeitadora incluye un cable de conexión a la red eléctrica. No cambies o manipules ninguna de sus partes, de otro modo podrías correr el riesgo de recibir una descarga eléctrica. No se depile si una lamina o un cable están en mal estado. Este aparato no es para uso de niños ni personas con minusvalías físicas, sensorias o mentales, salvo que se utilicen bajo la supervisión de una persona responsable de su seguridad. En general, recomendamos mantener este aparato fuera del alcance de los niños. Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no juegan con el aparato. Si lo utilizas en otras partes del cuerpo, por favor, asegúrate de estirarte la piel. Por razones higiénicas, procura no compartir este aparato con otras personas.

Botella de aceite Mantenga el bote de aceite fuera del alcance de los niños. No lo ingiera. No lo aplique sobre ojos. Una vez vacío, proceda adecuadamente a su eliminación. Descripción 1 2 3 4 4a 4b 5 6 7 8 9 10 11 Accesorio para barba de 3 días y capuchón protector Lámina Bloque de cuchillas Perfilador rotatorio Perfilador ancho (28 mm) Perfilador estrecho (14 mm) Piloto indicador de carga Botón de encendido/apagado Peine ajustable Selector de longitud del accesorio recorta barbas Cable de conexión a la red eléctrica Peine de precisión Base cargador Carga La temperatura ambiente adecuada para efectuar la carga es de 15 °C a 35 °C. No expongas la afeitadora a temperaturas superiores a 50 °C durante largos periodos de tiempo. 25 92115604_cruzer6_face_MN.indd 25 28.10.11 12:09

• Conecta la afeitadora a la red eléctrica con el cable de conexión a la red eléctrica pero con el aparato apagado.

- Cuando cargues la batería por primera vez o si no has usado la afeitadora durante varios meses, deja la batería cargando durante 4 horas ininterrumpidas.*
- El piloto de carga (5) indica que la batería se está cargando. Cuando la batería está completamente cargada, el piloto de carga se apaga. La luz parpadea para indicar que la batería está al máximo de su capacidad. También puede ocurrir durante la carga si la afeitadora estaba sin batería.*
- La batería completa proporciona aproximadamente una autonomía de 30 minutos, aunque esto dependerá del tipo de barba de cada persona. • Una vez que la afeitadora se haya cargado completamente, utilízala normalmente hasta descargar la batería completamente. • Entonces, vuelva a cargarla hasta su capacidad máxima. Las posteriores recargas tardarán aproximadamente una hora. • 5 minutos de carga, suficientes para un afeitado.*

Afeitado Primero, retira el peine ajustable (7). Presiona con los pulgares los clips laterales del accesorio para desprenderlo en el sentido de las flechas (a). Enciende la afeitadora presionando el botón de encendido/apagado (6). La lámina flotante se adapta automáticamente al contorno de tu piel para un afeitado apurado. Consejos para un apurado perfecto: • Recomendamos afeitarte antes de lavarte la cara. • Mantén la afeitadora siempre en ángulo de 90° con la piel (b). • Estira la piel y desliza la afeitadora en la dirección contraria al crecimiento del pelo.



[You're reading an excerpt. Click here to read official BRAUN](http://yourpdfguides.com/dref/5486620)

[CRUZER 6 CLEAN SHAVE W&D user guide](http://yourpdfguides.com/dref/5486620)

<http://yourpdfguides.com/dref/5486620>

• Para el preafeitado después de varios días sin afeitarte, utiliza el perfilador ancho (4a) para recortar el vello largo. Para un afeitado suave y apurado, termina con la lámina. • Para mantener el apurado al 100%, sustituye el bloque cuchillas y la lámina cada 18 meses o cuando éstas se hayan desgastado por el uso.

Este dispositivo es apto para su uso en baño o ducha. Por razones de seguridad, se tiene que usar siempre desenchufado. 26

92115604_cruzer6_face_MN.indd 26 28.10.11 12:09 Perfila Cómo utilizar el perfilador rotatorio El perfilador ancho (4a) corta y recorta uniformemente zonas de pelo amplias (c). Es perfecto para dar forma a patillas, bigote y barbas cortas parciales. El perfilador ancho está provisto de tensores de seguridad y una banda deslizante que reducen la irritación y facilitan el deslizamiento. Empuja las bandas azules para sacar el perfilador rotatorio (4). Con la piel estirada, guía el perfilador ancho en dirección contraria al crecimiento del pelo.

El perfilador estrecho (4b) define con precisión líneas y contornos (d), y es ideal para un perfilado preciso. Para utilizar el perfilador estrecho, presiona hacia arriba el perfilador rotatorio y gíralo 180°. El uso frecuente del perfilador rotatorio reduce la autonomía de la batería. Recorta Cómo utilizar los accesorios de recortado (1), (7) y (10) Coloca el accesorio de recortado que quieras sobre la lámina (2) alternativamente en el perfilador rotatorio (4) y presiónalo contra el cabezal de la afeitadora hasta que encaje bien con un clic (e). Accesorio de barba de 3 días y capuchón protector (1): Este accesorio es perfecto para crear y mantener una barba incipiente.

• Coloca el accesorio sobre la lámina (2) y empuja hacia arriba el perfilador rotatorio (4). Enciende la afeitadora y utilízala como indica la ilustración (e). El accesorio garantiza un ángulo óptimo. Peine ajustable (7): Este accesorio es ideal para recortar la barba y mantenerla a una longitud uniforme. • Coloca el accesorio sobre la lámina (2) y ajusta la longitud de barba deseada.

Presiona el selector de longitud (8) deslizándolo hacia arriba (f) (las opciones, de arriba abajo, son: 1,2 mm, 2,8 mm, 4,4 mm y 6 mm). Empuja hacia arriba el perfilador rotatorio (4). • Enciende la afeitadora presionando el botón de encendido/apagado y recorta en dirección contraria al crecimiento del vello, guiando el peine transparente sobre la piel (f). Peine de precisión (10): Este accesorio es ideal para recortar las cejas (unos 3 mm). 27

92115604_cruzer6_face_MN.indd 27 28.10.11 12:09 • Cuando se usa el peine de precisión, se recomienda colocar el peine para barba de 3 días y capuchón protector (1) sobre la lámina (2) (e). • Coloca el accesorio sobre el perfilador estrecho (4b) (g). • Enciende la afeitadora y recorta en dirección contraria al crecimiento del vello (g).

Limpieza La limpieza periódica garantiza un mejor afeitado. Limpiar el cabezal de la afeitadora bajo el grifo después de cada afeitado es una manera fácil y rápida de limpiarlo. • Enciende la afeitadora (sin el cable) y limpia el cabezal bajo el grifo con agua caliente (h). Puedes usar un jabón líquido que no contenga sustancias abrasivas Aclara el jabón y deja la afeitadora en funcionamiento durante unos segundos más. • A continuación, apaga la afeitadora, retira la lámina y el bloque de cuchillas, y deja las piezas desmontadas hasta que se sequen. • Si limpias periódicamente la afeitadora bajo el agua, aplica una vez a la semana una gota de lubricante en los perfiladores (4a, 4b) y la lámina (i). También puedes limpiar la afeitadora con el cepillo incluido (j): • Apaga la afeitadora y extrae la lámina. • Con el cepillo, limpia el bloque de cuchillas y la parte interior del cabezal. No limpies la lámina con el cepillo porque podría dañarse. Mantenga su afeitadora en óptimo estado Cambio de lámina y bloque de cuchillas Para asegurar un rendimiento del 100% de tu afeitadora, conviene sustituir la lámina y el bloque de cuchillas cada 18 meses, o cuando se encuentren gastados.

Sustituye las dos piezas al mismo tiempo para asegurar un apurado óptimo con la menor irritación de la piel. (Recambio de lámina y bloque de cuchillas: 10B) Mantenimiento de la batería Para optimizar la vida útil de la batería, la afeitadora debe descargarse completamente, al menos una vez cada 6 meses (con un uso normal), y cárgala al máximo de su capacidad. 28 92115604_cruzer6_face_MN.indd 28 28.10.

11 12:09 Información medioambiental Este producto contiene baterías recargables. Para preservar el medio ambiente, no tire este producto a la basura al final de su vida útil. Para reemplazarla puede acudir a un Centro de Asistencia Técnica Braun o a los puntos de recogida habilitados por los ayuntamientos.

Sujeto a modificaciones sin previo aviso. Vea las especificaciones eléctricas impresas en el cable especial de conexión.

Garantía Braun concede a este producto 2 años de garantía a partir de la fecha de compra. Dentro del periodo de garantía, subsanaremos, sin cargo alguno, cualquier defecto del aparato imputable tanto a los materiales como a la fabricación, ya sea reparando, sustituyendo piezas, o facilitando un aparato nuevo según nuestro criterio. La garantía no ampara averías por uso indebido, funcionamiento a distinto voltaje del indicado, conexión a un enchufe inadecuado, rotura, desgaste normal (p.ej. la lámina o bloque de cuchillas) por el uso que causen defectos o una disminución en el valor o funcionamiento del producto. La garantía perderá su efecto en caso de ser efectuadas reparaciones por personas no autorizadas, o si no son utilizados recambios originales de Braun. La garantía solamente tendrá validez si la fecha de compra es confirmada mediante la factura o el albarán de compra correspondiente. Esta garantía tiene validez en todos los países donde este producto sea distribuido por Braun o por un distribuidor asignado por Braun: www.service.braun.

com. En caso de reclamación bajo esta garantía, dirjase al Servicio de Asistencia Técnica de Braun más cercano: www.service.braun.com. Solo para España Servicio al consumidor: Para localizar a su Servicio Braun más cercano o en el caso de que tenga Vd. alguna duda referente al funcionamiento de este producto, le rogamos contacte con el teléfono de este servicio 901 11 61 84. 29 92115604_cruzer6_face_MN.



[You're reading an excerpt. Click here to read official BRAUN](#)

[CRUZER 6 CLEAN SHAVE W&D user guide](#)

<http://yourpdfguides.com/dref/5486620>

11 12:09 Português Os nossos produtos foram concebidos de forma a ir ao encontro dos mais elevados níveis de qualidade, funcionalidade e design. Esperamos que desfrute plenamente da sua nova máquina de barbear Braun. Importante Este aparelho vem equipado com um cabo de alimentação, com um transformador de voltagem extra-baixa muito seguro. Para evitar risco de choque eléctrico, não troque ou manipule nenhuma das partes que compõem o aparelho. Não use a depiladora se a lâmina ou o cabo se encontrarem danificados.

Este aparelho não deve ser usado por crianças ou pessoas com capacidades físicas ou mentais reduzidas, excepto quando estejam sob a supervisão de alguém responsável pela sua segurança. Em geral, recomendamos que mantenha o aparelho fora do alcance de crianças. As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brincam com o aparelho. Por favor certifique-se que a pele se encontra esticada, quando utilizar em outras áreas do corpo. Por motivos de higiene, não partilhe este aparelho com outras pessoas.

Garrafa de óleo Manter fora do alcance das crianças. Não ingerir. Não aplicar nos olhos. Quando o frasco estiver vazio, deite-o fora no local adequado para o efeito. Descrição 1 2 3 4 4a 4b 5 6 7 8 9 10 11 30 Acessório de aparar com pente para a barba de 3 dias e tampa protectora Lâmina de barbear Bloco multi-lâminas Aparador giratório Aparador largo (28 mm) Aparador estreito (14 mm) Aviso de carga Botão ligar/desligar Acessório de aparar com pente ajustável Selector do comprimento da barba Cabo de alimentação Acessório de aparar com pente de precisão Centro de carga 92115604_cruzer6_face_MN.indd 30 28.10.11 12:09 Carregamento da bateria O ambiente ideal para o carregamento da bateria é entre os 15 °C e os 35 °C. Não exponha o aparelho a temperaturas acima dos 50 °C por períodos longos de tempo. • Use o cabo de alimentação, ligue a máquina de barbear a uma ficha eléctrica com o motor desligado.

• Quando carregar pela primeira vez a máquina de barbear, ou se não utiliza o aparelho há alguns meses, deixe a máquina de barbear carregar continuamente durante 4 horas. • A luz de carga (5) indica que o aparelho está a carregar. Quando a bateria está totalmente carregada, a luz de carga desliga-se. Após alguns momentos, a luz de carga piscará intermitentemente, o que indica que a bateria se encontra na sua capacidade máxima. Esta situação também poderá ocorrer durante breves momentos, quando se carrega a bateria após ter ficado completamente descarregada. • A carga máxima permite-lhe o uso sem fios até 30 minutos, dependendo do tamanho da sua barba. • Quando a máquina de barbear se encontrar totalmente carregada, deixe descarregar normalmente através do uso, para posteriormente voltar a carregar até à sua capacidade máxima. As próximas cargas demorarão apenas aproximadamente 1 hora. • A capacidade máxima da bateria será atingida somente após a realização de várias cargas/descargas. • Um carregamento rápido de 5 minutos é suficiente para uma utilização.

Barbear Em primeiro lugar, retire o acessório de aparar com pente ajustável (7): Utilizando os polegares, empurre as peças laterais do acessório de corte para que se desencaixem na direcção das setas (a). Para ligar o aparelho pressione o interruptor de ligar/desligar (6). O sistema de lâmina flutuante adapta-se automaticamente à superfície da sua pele para um barbear suave e apurado. Para melhores resultados: • Barbeie-se antes de lavar o rosto. • Segure sempre a máquina de barbear num ângulo recto (90°) em direcção à pele (b).

• Estique a pele e barbeie no sentido oposto ao crescimento do pêlo. 31 92115604_cruzer6_face_MN.indd 31 28.10.11 12:09 • Se estiver alguns dias sem fazer a barba, antes de a fazer, utilize o aparador largo (4a) para pré-cortar os pêlos longos.

Para um barbear mais suave e apurado, finalize com a lâmina. • Para manter uma qualidade de corte a 100%, substitua a lâmina e o bloco multi-lâminas pelo menos a cada 18 meses ou quando gasto. Este aparelho é adequado para uso na banheira ou chuveiro. Por razões de segurança, o aparelho só poderá ser utilizado, nestas situações, sem cabo. Estilizar Utilizar o aparador giratório O aparador largo (4a) recorta e apara uniformemente áreas maiores (c). É ideal para dar forma a patilhas, bigodes e barbas curtas. O aparador largo é disponibilizado com segurança anti-corte e uma faixa deslizante para uma menor irritação e deslizamento mais fácil. Pressione as faixas azuis para empurrar o aparador giratório (4) para cima. Mantenha a pele esticada e mova o aparador largo delicadamente no sentido contrário ao do crescimento dos pêlos. O aparador estreito (4b) define com precisão linhas e bordos (d), sendo ideal para efectuar contornos de precisão.

Para utilizar o aparador estreito, empurre o aparador giratório para cima e rode-o a 180°. O uso frequente do aparador giratório irá reduzir a capacidade de autonomia da bateria. Aparar Utilizar os acessórios aparadores (1), (7) e (10) Coloque o respectivo acessório aparador na lâmina da máquina de barbear (2) ou, alternativamente, no aparador giratório (4) e pressione em direcção ao corpo da máquina de barbear até encaixar com um clique (e). Acessório de aparar com pente para barba de 3 dias e tampa protectora (1): Este acessório é perfeitamente adequado para criar e manter um look de barba por fazer. • Coloque o acessório na lâmina (2) e empurre o aparador giratório para cima (4). Ligue a máquina de barbear e utilize o acessório, tal como se mostra na ilustração (e). O acessório de corte permite-lhe um óptimo ângulo de utilização. 32 92115604_cruzer6_face_MN.indd 32 28.10.

11 12:09 Acessório de aparar com pente ajustável (7): Este acessório é ideal para aparar a barba e mantê-la com um comprimento constante. • Coloque o acessório na lâmina de barbear (2) e defina o comprimento da barba desejado. Pressione o selector de comprimento da barba (8) e deslize-o para cima (f) (definições de comprimentos de corte possíveis, de cima para baixo: 1,2 mm / 2,8 mm / 4,4 mm / 6 mm).



[You're reading an excerpt. Click here to read official BRAUN CRUZER 6 CLEAN SHAVE W&D user guide](http://yourpdfguides.com/dref/5486620)
<http://yourpdfguides.com/dref/5486620>

Empurre o estilizador giratório para cima (4). • Pressione o interruptor de ligar/desligar e apare no sentido contrário ao do crescimento dos pêlos, orientando o acessório de aparar com pente transparente sobre a pele (f).

Acessório de aparar com pente de precisão (10): Este acessório é ideal para aparar as sobrancelhas (aproximadamente 3 mm). • Recomenda-se que coloque o acessório de aparar com pente para barba de 3 dias e tampa protectora (1) na lâmina de barbear (2) (e) quando usar o acessório de corte com pente de precisão. • Coloque o acessório no aparador estreito prolongado (4b) (g). • Ligue a máquina de barbear e apare no sentido contrário ao do crescimento dos pêlos (g). Limpeza Uma limpeza regular permite a obtenção de melhores resultados no barbear.

Lavar a cabeça de corte após cada utilização em água corrente é uma forma prática e rápida de manter o aparelho limpo: • Ligue a máquina de barbear (sem o cabo de alimentação) e enxagúe a cabeça de corte em água quente (h). Poderá usar sabonete líquido sem substâncias abrasivas. Enxagúe os restos de espuma e deixe a máquina de barbear a funcionar durante mais alguns segundos. • Em seguida, desligue a máquina de barbear e retire a lâmina de barbear e o bloco multi-lâminas. Depois, deixe as peças de corte secarem separadamente. • Se tem por hábito limpar a máquina de barbear sob água corrente, aplique uma vez por semana uma gota de óleo de máquina nos acessórios aparadores (4a, 4b) e na lâmina de barbear (i). Em alternativa, poderá limpar a máquina de barbear com a escova fornecida (j): • Desligue a máquina de barbear. Retire a lâmina de barbear. • Utilize a escova para limpar o bloco multi-lâminas e a parte interna da cabeça de corte. No entanto, não limpe a lâmina de barbear com a escova, pois poderá danificá-la.

33 92115604_cruzer6_face_MN.indd 33 28.10.11 12:09 Mantenha a sua máquina de barbear em óptimo estado Substituição das peças de corte Para manter uma qualidade de corte a 100%, substitua a lâmina e o bloco multi-lâminas pelo menos a cada 18 meses ou quando gasto. Substitua ambas as partes ao mesmo tempo de forma a permitir um barbear mais próximo do rosto com uma menor irritação da pele. (Lâmina de barbear e bloco multi-lâminas: 10B) Conservação da bateria Para manter a capacidade máxima das pilhas recarregáveis, deverá descarregar a máquina de barbear completamente (através do uso) aproximadamente a cada 6 meses. Posteriormente, volte a carregar até à sua capacidade máxima. Nota ambiental Este produto contém baterias recarregáveis. Com o intuito de proteger o ambiente, por favor não deite o produto no lixo doméstico, no final da sua vida útil. Entregue-o num dos Serviços de Assistência Técnica da Braun, ou em locais de recolha específica, à disposição no seu país.

Sujeito a alterações sem aviso prévio. Ver especificações eléctricas no impresso relativo ao cabo de conexão especial. Garantia Braun concede a este produto 2 anos de garantia a partir da data de compra. Dentro do período de garantia qualquer defeito do aparelho, devido aos materiais ou ao seu fabrico, será reparado, substituindo peças ou trocando por um aparelho novo segundo o nosso critério, sem qualquer custo. 34 92115604_cruzer6_face_MN.indd 34 28.10.11 12:09 A garantia não cobre avarias por utilização indevida, funcionamento a voltagem diferente da indicada, ligação a uma tomada de corrente eléctrica incorrecta, ruptura, normal utilização e desgaste (ex: rede e bloco de lâminas) por utilização que causem defeitos ou diminuição da qualidade de funcionamento do produto. A garantia perderá o seu efeito no caso de serem efectuadas reparações por pessoas não autorizadas ou se não forem utilizados acessórios originais Braun. A garantia só é válida se a data de compra fôr confirmada pela apresentação da factura ou documento de compra correspondente.

Esta garantia é válida para todos os países onde este produto seja distribuído por Braun ou por um distribuidor Braun autorizado. No caso de reclamação ao abrigo de garantia, dirija-se ao Serviço de Assistência Técnica Oficial Braun mais próximo: www.service.braun.com. Só para Portugal Apoio ao consumidor: Para localizar o seu Serviço Braun mais próximo ou no caso de surgir alguma dúvida relativamente ao funcionamento deste produto, contacte por favor este serviço pelo telefone 808 20 00 33. 35 92115604_cruzer6_face_MN.indd 35 28.10.11 12:09 Italiano I nostri prodotti sono studiati per rispondere ai più elevati standard di qualità, funzionalità e design.

Ci auguriamo che il suo nuovo rasoio Braun soddisfi pienamente le sue esigenze. Attenzione Il rasoio è provvisto di uno speciale cavo di alimentazione dotato di un sistema integrato di sicurezza a basso voltaggio. Per evitare il rischio di scosse elettriche, non cercare di sostituirlo o manipolarlo. Non radere utilizzando una lamina o un cavo danneggiato. Questo elettrodomestico non è progettato per essere utilizzato da bambini o da persone con capacità fisiche o mentali ridotte, senza la supervisione di una persona responsabile della loro sicurezza. In generale, noi raccomandiamo di tenerlo fuori dalla portata dei bambini. I bambini dovrebbero essere controllati per accertarsi che non giochino con il dispositivo. Per l'utilizzo in altre zone del corpo, si prega di assicurarsi che la pelle è tesa. Per motivi igienici, non condividere questo apparecchio con altre persone. Bottiglia olio Tenere fuori dalla portata dei bambini.

Non inghiottire. Non applicare su occhi. Una volta terminata, smaltire la bottiglia nella maniera più appropriata. Descrizione 1 2 3 4 4a 4b 5 6 7 8 9 10 11 36 Pettine per barba di 3 giorni e cappuccio protettivo Lamina Blocco coltelli Rifinitore girevole a due lati Rifinitore largo (28 mm) Rifinitore stretto (14 mm) LED di ricarica Tasto di accensione/spengimento Pettine distanziatore regolabile Selezionatore della lunghezza della barba Cavo di alimentazione Pettine di precisione Base di ricarica 92115604_cruzer6_face_MN.



[You're reading an excerpt. Click here to read official BRAUN CRUZER 6 CLEAN SHAVE W&D user guide](http://yourpdfguides.com/dref/5486620)
<http://yourpdfguides.com/dref/5486620>

10.11 12:09 Caricare il rasoio La migliore temperatura ambientale per caricare il rasoio è tra 15 °C e 35 °C. Non esporre il rasoio a temperature superiori ai 50 °C per periodi di tempo prolungati. • Usando il cavo di alimentazione, collegare il rasoio alla presa di corrente con il motore spento. • Quando si utilizza il rasoio per la prima volta o quando non lo si è utilizzato per alcuni mesi, dovrà essere ricaricato ininterrottamente per 4 ore.

• L'indicatore di ricarica (5) mostra che il rasoio è in fase di ricarica. L'indicatore si spegne quando la batteria è completamente carica. La luce ad intermittenza, dopo un pò, indica che la batteria ha raggiunto la sua massima carica. Questo potrebbe anche succedere quando si ricarica la batteria dopo che è stata scaricata completamente. • Una carica completa può fornire fino a 30 minuti di rasatura senza cavo, a seconda della lunghezza e del tipo di barba da radere. • Una volta che la batteria del rasoio è completamente carica, utilizzare il rasoio normalmente fino a che la batteria non risulti di nuovo scarica. Quindi ricaricarla completamente. Le ricariche successive richiederanno circa 1 ora. • Il massimo livello di carica della batteria sarà raggiunto solo dopo alcuni cicli di carica/scarica. • La ricarica veloce di 5 minuti è sufficiente per una rasatura.

Rasatura Innanzitutto, rimuovi il pettine distanziatore regolabile (7): utilizzando i pollici, premere sulla parte esterna del pettine distanziatore regolabile sfilandolo nella direzione indicata dalla freccia (a). Accendere il rasoio con il tasto accensione/spegnimento (6). La lamina oscillante si adatta automaticamente al profilo del viso per un' accurata e dolce rasatura. Consigli per una rasatura perfetta: • E' consigliabile radersi prima di lavarsi il viso. • Impugnare il rasoio mantenendo sempre la giusta angolazione (90°) rispetto alla pelle (b). • Tendere leggermente la pelle e radere in senso contrario alla direzione di crescita della barba. • Prima di utilizzare il rasoio, se sono passati alcuni giorni dall'ultima rasatura, utilizzare il rifinitore largo (4a) per tagliare i peli più lunghi. Per una rasatura profonda ed una pelle morbida, terminare utilizzando il rasoio. 37 92115604_cruzer6_face_MN.indd 37 28.

10.11 12:09 • Per mantenere il 100% di prestazioni di rasatura, sostituire lamina e blocco coltelli almeno ogni 18 mesi o prima se danneggiati. Il rasoio è indicato anche per un uso nella vasca o sotto la doccia. Per ragioni di sicurezza può essere utilizzato solamente con il filo non attaccato alla corrente.

Rifinisci Utilizzo del rifinitore girevole a due lati Il rifinitore largo (4a) rade e rifinisce aree di viso più grandi (c).

E' ideale per rifinire basette, baffi e barba corta. Il rifinitore grande è dotato di cuscinetti di sicurezza e di una striscia che permette al rasoio di scivolare sulla pelle senza irritazioni e più facilmente. Premere sulle righe blu per estrarre il rifinitore girevole a due lati (4). Tirando la pelle, guidare il rifinitore largo nella direzione opposta a quella della crescita dei peli. Il rifinitore stretto (4b) definisce i contorni con precisione (d) ed è ideale per definire i contorni. Per utilizzarlo, estrarre il rifinitore girevole a due lati (4) e girarlo di 180°. L'utilizzo frequente del rifinitore girevole a due lati può ridurre la capacità delle batterie del rasoio. Regola Utilizzo degli accessori per regolare la barba (1), (7) e (10) Apporre l'accessorio per regolare la barba sulla lamina del rasoio (2) oppure sul rifinitore girevole a due lati (4) e premere sul rasoio inserendo l'accessorio fino a che non si sente uno scatto (e). Pettine per barba di 3 giorni e cappuccio protettivo (1): Questo accessorio è stato disegnato per creare un look con barba corta e per mantenerlo costante. • Posizionare l'accessorio sulla lamina del rasoio (2) ed estrarre il rifinitore girevole a due lati (4). Accendere il rasoio ed utilizzare l'apparecchio come illustrato nella figura (e).

L'accessorio assicura il mantenimento dell'angolazione ottimale del rasoio sulla pelle. Pettine distanziatore regolabile (7): questo accessorio è ideale per regolare la barba e mantenerla ad un livello di lunghezza costante. • Posizionare l'accessorio sulla lamina del rasoio (2) e selezionare la lunghezza della barba al livello desiderato. Posizionare il selezionatore 38 92115604_cruzer6_face_MN.

indd 38 28.10.11 12:09 della lunghezza (8) alla lunghezza desiderata (f) (le lunghezze disponibili sono: 1.2 mm / 2.8 mm / 4.4 mm / 6 mm). Estrarre il rifinitore girevole a due lati (4) • Accendere il rasoio con il tasto on/off e radere in direzione opposta alla crescita dei peli, guidando la parte trasparente del pettine sulla pelle (f). Pettine di precisione (10): questo accessorio è ideale per regolare le sopracciglia (circa 3 mm). • E' raccomandato di posizionare il pettine per barba di 3 giorni e cappuccio protettivo (1) sulla lamina del rasoio (2) quando si utilizza il pettine di precisione. • Posizionare l'accessorio sul rifinitore stretto esteso (4b) (g).

• Accendere il rasoio e radere in direzione opposta alla crescita dei peli (g). Pulizia del rasoio Una pulizia regolare del rasoio assicura migliori prestazioni di rasatura. Sciacquare sotto l'acqua corrente la testina del rasoio dopo ogni rasatura è un modo facile e veloce per mantenerlo pulito: • Accendere il rasoio (scollegato dal cavo di corrente) e lavare la testina sotto l'acqua corrente calda (h). Un sapone naturale può essere utilizzato a patto che sia privo di particelle o sostanze abrasive. Risciacquare via la schiuma lasciando il rasoio acceso ancora per qualche secondo.

• Successivamente, spegnere il rasoio, rimuovere la lamina ed il blocco coltelli e lasciarli ad asciugare. • Se il rasoio viene lavato regolarmente sotto acqua corrente, è bene una volta alla settimana applicare una goccia di olio per macchina da cucire sui rifinitori (4a, 4b) e sulla lamina del rasoio (i). Alternativamente, è possibile pulire il rasoio utilizzando la spazzola che è stata fornita (j): • Spegnere il rasoio. Rimuovere la lamina del rasoio. • Utilizzando la spazzola, pulire il blocco coltelli e l'area interna della testina.

Non pulire la lamina del rasoio con la spazzola per non danneggiarla. Per mantenere il rasoio in perfette condizioni Sostituzione delle parti radenti Per mantenere il 100% di prestazioni del rasoio, sostituire lamina e blocco coltelli almeno ogni 18 mesi, o prima se danneggiati. Sostituire entrambe le parti nello stesso momento per una rasatura più a fondo e con meno irritazioni. (Lamina e blocco coltelli: 10B) 39 92115604_cruzer6_face_MN.



[You're reading an excerpt. Click here to read official BRAUN
CRUZER 6 CLEAN SHAVE W&D user guide
http://yourpdfguides.com/dref/5486620](http://yourpdfguides.com/dref/5486620)